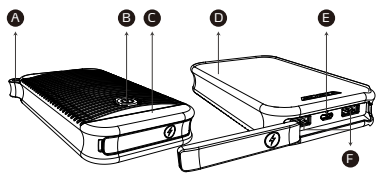
D8000L Power Bank User's Manual

EN

A. Strap Ring
B. Power On/Off Key
C. LED Indicator
D. LED Panel
E. Input: 2.0A
F. Output 1&2: 2.1A max.



Product Features

- Battery Capacity: 8000mAh
- Input: DC 5V⎓2.0A
- Output 1&2: DC 5V⎓2.1A max.
- Charging Time: 5-6 hours (when using a compatible DC 5V⎓2.0A adapter)
- Lighting Time: 17 hours
- Lumens: 100-200 lm
- Color Temperature: 6000K (Cool White)
- Dimensions: 154 x 23.3 x 75 mm/ 6 x 2.9 x 0.9 in
- Weight: 270g/ 9.52oz
- Temperature: Operating Temperature: 0°C to 40°C
  Storage Temperature: -10°C to 45°C
  Storage Humidity: 10% to 70% RH

LED Flashlight Modes

Power Off → (Press 2 Seconds) → Flashlight → (Press) → Accent Light → (Press) → Rapid Flashing Light → (Press) → Slow Flashing Light → (Press) → Flashlight

Note 1: Press the Power On/Off key for 2 seconds to turn on or off the LED Flashlight.
Note 2: The Power Bank remembers the last mode you used when shutting off the LED Flashlight. When you turn on the LED Flashlight again, it will power up in this same mode.

Power Display

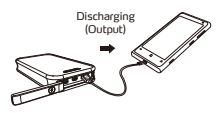
Press the Power On/Off to display the power status.

Indicator	Status
Light on	Power On Indicator – Charge Level ●○○○ 0%~25% ●●●○ 50%~75% ●●○○ 25%~50% ●●●● 75%~100%
Flashing	1. Power bank is charging 2. Low battery warning ●○○○ 3. Short Circuit Protection ○○○●
Dim light	If the LED indicator lights are dim after pressing the power key, please charge the Power Bank immediately. ○○○○

Operation

Charge Your Mobile Device

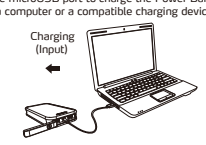
Use USB output ports to charge your device



Plug in the USB cable into the Power Bank and press the power key to charge your device.

Charge the Power Bank

Use the microUSB port to charge the Power Bank from a computer or a compatible charging device.



The LED indicator blinks while the Power Bank charges.

Cautions ⚠

1. Use the microUSB cable to charge the Power Bank. The cable is for charging only, not for data transfer.
2. Do not leave this product in an enclosed vehicle. Extreme heat and sunlight may damage the power bank.
3. Do not expose the product to high temperatures or humid environments.
4. Do not insert metal or foreign objects into the product, so as to avoid short-circuits and damage.
5. Do not disassemble, damage, jolt, or burn the product. Do not subject it to heavy weight.
6. Do not arbitrarily discard this product; recycle used batteries in accordance with local laws.
7. If not used long-term, charge the device once every three months in order to maintain the battery lifespan.
8. If the Power Bank is out of power (after pressing the power key and the LED indicator remains dim), to avoid of battery damage, immediately charge the Power Bank.
9. Output current will vary depending on the input charge.

Recycle old batteries properly

Warranty

ADATA warranty policy applies to all customers who purchased ADATA products through authorized agents. ADATA provides replacement or repair services for defective products within the applicable warranty period.

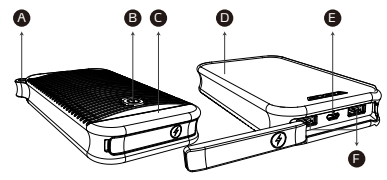
Please note that ADATA is not responsible for providing repair or replacement if damage is caused by the following:
(1) Damage caused by natural calamity or any inappropriate usage.
(2) Product has been repaired or taken apart by unauthorized technicians.
(3) The warranty label is altered, damaged or missing.
(4) Product serial number does not conform to our original system or the label has been damaged.
(5) Products purchased from unauthorized agents. This limited warranty covers only repairs or replacements of ADATA products. ADATA is not liable for any loss of data or any cost incurred from determining the source of system problems, removing, servicing or installing ADATA products.

For more information, visit the ADATA website http://www.adata.com/login

D8000L Power-Bank - Benutzerhandbuch

DE

A. Schlaufenring
B. Ein/Aus-Taste
C. LED Anzeige
D. LED Taschenlampenmodi
E. Eingang: 2.0A
F. Ausgang 1&2: 2.1A max.



Produktmerkmale

- Akkukapazität: 8000mAh
- Eingang: DC 5V⎓2.0A
- Ausgang 1&2: DC 5V⎓2.1A max.
- Ladezeit: 5-6 Stunden (bei Nutzung eines kompatiblen DC 5V⎓2.0A Netzteils)
- Leuchtzeit: 17 Stunden
- Leuchtstärke: 100-200 lm
- Farbtemperatur: 6000K (Kaltes Weiß)
- Abmessungen: 154 x 23.3 x 75 mm/ 6 x 2.9 x 0.9 in
- Gewicht: 270g/ 9.52oz
- Temperatur: Betriebstemperatur: 0°C bis 40°C
  Lagertemperatur: -10°C bis 45°C
  Luftfeuchtigkeit bei Lagerung 10% bis 70% RH Unterstützte Betriebssysteme

LED Taschenlampenmodi

Ausschalten → (2 Sekunden lang drücken) → Taschenlampe → (Drücken) → Dauerhaftes Licht → (Drücken) → Schnell blinkendes Licht → (Drücken) → Langsam blinkendes Licht → (Drücken) → Taschenlampe

Hinweis 1: Drücken Sie 2 Sekunden lang auf die Ein-/Aus-Taste, um die LED Taschenlampe ein- oder auszuschalten.
Hinweis 2: Die Powerbank speichert den letzten Modus, den Sie vor dem Abschalten der LED Taschenlampe verwendet haben. Wenn Sie die LED Taschenlampe wieder einschalten, wird Sie denselben Modus wieder aufrufen.

Stromanzeige

Drücken Sie auf die Ein/Aus-Taste, um den Stromstatus anzuzeigen.

Anzeige	Status
Leuchtet	Betriebsanzeige – Ladestufe ●○○○ 0%~25% ●●●○ 50%~75% ●●○○ 25%~50% ●●●● 75%~100%
Blinkt	1. Die Power-Bank wird geladen 2. Der Akku ist fast leer ●○○○ 3. Kurzschlussschutz ○○○●
Abgedunkeltes Licht	Wenn die LEDs nach dem Drücken der Ein/Aus-Taste nicht leuchten, laden Sie die Power Bank bitte umgehend auf. ○○○○

Bedienung

Aufladen Ihres Handheld-Geräts

USB-Ausgang zum Aufladen verwenden

Stecken Sie das USB-Kabel in die Power Bank und drücken Sie auf die Ein/Aus-Taste, um das Gerät aufzuladen.

Aufladen der Power-Bank

Verwenden Sie den microUSB Port, um die Power Bank über einen Computer oder einem kompatiblen Ladegerät aufzuladen.

Die LED-Anzeige blinkt, wenn die Power Bank aufgeladen wird.

Vorsichtshinweise ⚠

1. Verwenden Sie das microUSB Kabel, um die Power Bank aufzuladen.
   Das Kabel ist nur zum Laden geeignet, nicht für die Datenübertragung.
2. Lassen Sie dieses Produkt nicht in einem verschlossenen Fahrzeug liegen.
   Die Power-Bank kann durch extreme Hitze und Sonnenlicht beschädigt werden.
3. Das Produkt darf nicht hohen Temperaturen oder hoher Luftfeuchtigkeit ausgesetzt werden.
4. Führen Sie keine Metallgegenstände oder andere Fremdkörper in das Produkt ein, um Kurzschlüsse und andere Beschädigungen zu vermeiden.
5. Das Produkt darf nicht auseinander genommen, beschädigt, geschüttelt oder verbrannt werden. Stellen Sie keine schweren Gegenstände darauf.
6. Dieses Produkt darf nicht im normalen Hausmüll entsorgt werden.
   Entsorgen Sie alte Akkus entsprechend den nationalen Gesetzen.
7. Wenn das Produkt über einen längeren Zeitraum nicht verwendet wird, laden Sie es alle drei Monate einmal auf, um dessen Lebensdauer zu verlängern.
8. Wenn der Akku der Power Bank leer ist (wenn die LED nach Drücken der Ein/Aus-Taste nicht leuchtet), laden Sie die Power Bank umgehend auf, um eine Beschädigung des Akkus zu vermeiden.
9. Der Ausgangsstrom variiert je nach den Eigenschaften des Eingangsstroms des Geräts, das aufgeladen wird.

Entsorgen Sie alte Akkus sachgemäß

Garantie

Die ADATA-Garantiebedingungen sind gültig für alle Kunden, die ein ADATA-Produkt von autorisierten Vertriebspartner erworben haben.
Wenn sich ein Produkt innerhalb der Garantiedauer als defekt erweist, wird da Produkt nach Ermessen von ADATA repariert oder ausgetauscht.

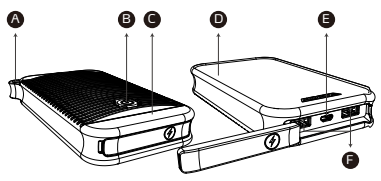
Bitte beachten Sie, dass ADATA keine Haftung für Reparaturen oder Ersatz übernimmt, wenn Schäden durch Folgendes verursacht worden sind:
(1) Schäden, die durch Naturkatastrophen oder durch unsachgemäße Verwendung verursacht wurden.
(2) Das Produkt wurde von nicht autorisierten Personen repariert oder auseinander genommen.
(3) Das Garantieetikett wurde geändert, beschädigt oder fehlt.
(4) Die Seriennummer des Produkts stimmt nicht mit unserem Originalsystem ein oder wurde beschädigt.
(5) Das Produkt wurde von einem nicht autorisierten Händler erworben. Diese beschränkte Garantie deckt nur Reparaturen und Ersatzgeräte für ADATA-Produkte ab. ADATA ist nicht haftbar für Datenverluste oder Kosten, die für die Feststellung der Ursache von Systemproblemen oder für das Entfernen, Reparieren oder Installieren von ADATA-Produkten auftreten.

Weitere Informationen finden Sie auf der ADATA-Website http://www.adata.com/login

Manuel de l'utilisateur de la banque d'alimentation D8000L

FR

A. Anneau de sangle
B. Touche Allumer/Eteindre
C. Voyant LED
D. Modes de lampe de poche LED
E. Port d'entrée: 2.0A
F. Sortie 1&2: 2.1A max.



Caractéristiques du produit

- Capacité de la batterie: 8000mAh
- Entrée: CC 5V⎓2.0A
- Sortie 1&2: DC 5V⎓2.1A max.
- Temps de charge: 5-6 heures (en utilisant un adaptateur CC 5V⎓2.0A compatible)
- Temps d'éclairage: 17 heures
- Lumens: 100-200 lm
- Température de couleur: 6000K (Blanc froid)
- Dimensions: 154 x 23.3 x 75 mm/ 6 x 2.9 x 0.9 in
- Poids: 270g/ 9.52oz
- Température: Température de fonctionnement: 0°C à 40°C
  Température de stockage: -10°C à 45°C
  Humidité d'entreposage de 10% à 70% d'humiditérelative

Modes de lampe de poche LED

Éteindre → (Appuyer 2 secondes) → Lampe de poche → (Appuyer) → Lumière d'accentuation → (Appuyer) → Lumière clignotante rapide → (Appuyer) → Lumière clignotante lente → (Appuyer) → Lampe de poche

Remarque 1 : Appuyer sur la touche Allumer/Éteindre pendant 2 secondes pour allumer ou éteindre la lampe de poche LED.
Remarque 2 : La banque d'alimentation se souvient du dernier mode utilisé lors de l'extinction de la lampe de poche LED. Lorsque vous allumez à nouveau la lampe de poche LED, elle s'allume dans ce même mode.

Affichage d'alimentation

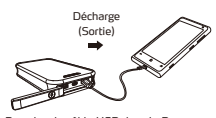
Appuyez sur l'interrupteur d'alimentation pour afficher l'état de l'alimentation.

Indicateur	État
Voyant allumé	Affichage d'alimentation ●○○○ 0%~25% ●●●○ 50%~75% ●●○○ 25%~50% ●●●● 75%~100%
Clignotant	1. La banque d'alimentation est en charge 2. Avertissement de batterie faible ●○○○ 3. Protection contre les court-circuits ○○○●
Faible luminosité	Si les voyants LED sont faibles après avoir appuyé sur la touche d'alimentation, rechargez immédiatement la Banque d'alimentation. ○○○○

Fonctionnement

Chargement de votre appareil de poche

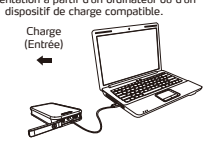
Utilisez la sortie USB pour la charge



Branchez le câble USB dans la Banque d'alimentation et appuyez sur la touche d'alimentation pour charger votre appareil.

Chargement de la banque d'alimentation

Utilisez le port microUSB pour charger la Banque d'alimentation à partir d'un ordinateur ou d'un dispositif de charge compatible.



Le voyant LED clignote pendant le chargement de la Banque d'alimentation.

Précautions ⚠

1. Utilisez le câble microUSB pour charger la Banque d'alimentation.
   Le câble sert uniquement à charger, pas au transfert des données.
2. Ne laissez pas cet appareil dans un véhicule fermé. La chaleur extrême et la lumière du soleil peuvent endommager la banque d'alimentation.
3. N'exposez pas le produit à des températures élevées ou à des environnements humides.
4. N'insérez pas d'objets métalliques ou des corps étrangers dans le produit, de manière à éviter les courts-circuits et de l'endommager.
5. Ne pas démonter, endommager, secouer ou brûler le produit. Ne pas le soumettre à un poids lourd.
6. Ne vous débarrassez arbitrairement de ce produit; recycler les piles usagées conformément aux lois locales.
7. S'il n'est pas utilisé pendant une période prolongée, rechargez l'appareil une fois tous les trois mois afin de conserver la durée de vie de la batterie.
8. Si la Banque d'alimentation est déchargée (après avoir appuyé sur la touche d'alimentation et le voyant LED reste faible), afin d'éviter d'endommager la batterie, chargez immédiatement la Banque d'alimentation.
9. Le courant de sortie varie en fonction des propriétés de charge d'entrée de l'appareil en cours de charge.

Recyclez correctement les batteries usagées

Garantie

La politique de garantie d'ADATA s'applique à tous les clients qui ont acheté leurs produits ADATA chez des agents agréés.
ADATA offre des services de remplacement ou de réparation des produits défectueux pendant la période de garantie applicable.

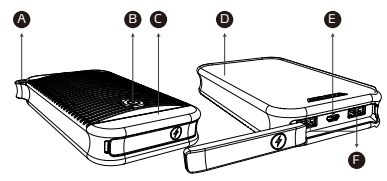
Notez qu'ADATA n'est pas tenu de réparer ou de remplacer l'appareil si le dommage est dû aux raisons suivantes:
(1) Dommages causés par une catastrophe naturelle ou un usage inapproprié.
(2) Le produit a été réparé ou démonté par des techniciens non agréés.
(3) L'étiquette de garantie est modifiée, abîmée, ou manquante.
(4) Le numéro de série du produit n'est pas conforme à notre système d'origine ou l'étiquette a été endommagée.
(5) Les produits ont été achetés chez des agents non autorisés. La garantie limitée ne couvre que les réparations et le remplacement des produits ADATA. ADATA n'est pas responsable des pertes de données et des coûts causés par l'identification de la source des problèmes du système, la suppression, la réparation ou l'installation des produits ADATA.

Pour plus d'informations, veuillez visiter se site Web d'ADATA http://www.adata.com/login

Manual del usuario del banco de alimentación D8000L

ES

A. Anilla para la correa
B. Botón de encendido/apagado
C. Indicador LED
D. Modos de la luz LED
E. Puerto de entrada: 2.0A
F. Salida 1 y 2: 2.1A máx.



Características del producto

- Capacidad de la batería: 8000mAh
- Entrada: DC 5V⎓2.0A
- Salida 1 y 2: DC 5V⎓2.1A máx.
- Tiempo de carga: 5 a 6 horas
- Tiempo de luz: 17 horas
- Lumens: 100-200 lm
- Temperatura del color: 6000K (blanco frío)
- Dimensiones: 154 x 23.3 x 75 mm/ 6 x 2.9 x 0.9 in
- Peso: 270g/ 9.52oz
- Temperatura: Temperatura de operación: 0°C a 40°C
  Temperatura de almacenamiento: -10°C a 45°C
  Humedad de almacenamiento: 10% a 70% RH

Modos de la luz LED

Apagado → (Presionar 2 segundos) → Linterna → (Presionar) → Luz acentuada → (Presionar) → Luz parpadeando rápidamente → (Presionar) → Luz parpadeando lentamente → (Presionar) → Linterna

Nota 1: mantenga presionado el botón de encendido/apagado durante 2 segundos para encender o apagar la luz LED.
Nota 2: el banco de alimentación recuerda el último modo usado al apagar la luz LED. Cuando vuelve a encender la luz LED de nuevo, seguirá en el mismo modo.

Visualización de la energía

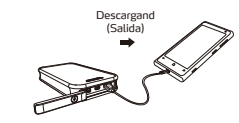
Presione el botón On/Off para mostrar el estado de energía.

Indicador	Estado
Luz encendida	Indicador de encendido – Nivel de carga ●○○○ 0%~25% ●●●○ 50%~75% ●●○○ 25%~50% ●●●● 75%~100%
Parpadeando	1. El banco de alimentación está cargando 2. Advertencia de batería baja ●○○○ 3. Protección contra cortocircuitos ○○○●
Luz tenue	Si las luces del indicador LED se han atenuado tras presionar el botón de alimentación, cargue el banco de alimentación inmediatamente. ○○○○

Operación

Cargar el dispositivo móvil

Utilice la salida USB para cargar



Enchufe el cable USB en el banco de alimentación y presione el botón de encendido para cargar el dispositivo.

Cargar el banco de alimentación

Utilice el puerto microUSB para cargar el banco de alimentación desde un ordenador o un dispositivo de carga compatible.

El indicador LED parpadeará mientras el banco de alimentación se está cargando.

Precauciones ⚠

1. Utilice el cable microUSB para cargar el banco de alimentación.
   El cable es sólo para cargar, no para transferencia de datos.
2. No deje este producto en un vehículo cerrado. El calor extremo y la luz solar pueden dañar el banco de alimentación.
3. No exponga el producto a altas temperaturas o ambientes húmedos.
4. No deje que entren objetos metálicos extraños en el interior del producto, para evitar cortocircuitos y daños.
5. No desmonte, dañe, sacuda o queme el producto. No someta el producto a grandes pesos.
6. No tire este producto con la basura normal; recicle las baterías usadas según las leyes locales.
7. Si no lo va a usar durante mucho tiempo, cargue el dispositivo una vez cada tres meses para mantener la duración de la batería.
8. Si el banco de alimentación no tiene carga (tras presionar el botón de alimentación el indicador LED permanece atenuado), para evitar daños en la batería, cargue el banco de alimentación inmediatamente.
9. La corriente de salida variará dependiendo de las propiedades de entrada de carga del dispositivo que se está cargando.

Recycle old batteries properly

Garantía

La política de garantía de ADATA se aplica a todos los clientes que han comprado los productos ADATA a través de agentes autorizados.
ADATA ofrece la sustitución o servicio de reparación para productos defectuosos dentro del período de garantía aplicable.

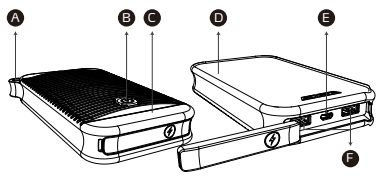
Tenga en cuenta que ADATA no se hace responsable de ofrecer reparaciones gratuitas si el defecto del producto ha sido causado por lo siguiente:
(1) Daños causados por desastres naturales o un uso inapropiado.
(2) El producto ha sido reparado o abierto por técnicos no autorizados.
(3) La etiqueta de la garantía ha sido alterada, dañada o no está presente
(4) El número de serie no coincide con nuestro sistema original o la etiqueta está dañada.
(5) Productos comprados de agentes no autorizados. Esta garantía sólo cubre reparaciones o sustituciones de productos ADATA. ADATA no se hace responsable por la pérdida de datos o cualquier gasto debido a problemas del sistema, eliminación, reparación o instalación de productos ADATA.

Para obter mais informações, acesse o site da ADATA http://www.adata.com/login

Manuale Utente D8000L Power Bank

IT

A. Anello a strappo
B. Pulsante On/Off
C. Indicatore LED
D. Modalità torcia LED
E. Porta ingresso: 2.0A
F. Uscita 1&2: 2.1A max.



Caratteristiche del prodotto

- Capacità batteria: 8000mAh
- Ingresso: CC 5V⎓2.0A
- Uscita 1&2: CC 5V⎓2.1A max.
- Tempo di ricarica: 5-6 godzin (przy użyciu kompatybilnej ładowarki 5V DC⎓2.0A)
- Tempo illuminazione: 17 ore
- Lumens: 100-200 lm
- Temperatura colore: 6000K (Bianco freddo)
- Dimensioni: 154 x 23.3 x 75 mm/ 6 x 2.9 x 0.9 in
- Peso: 270g/ 9.52oz
- Temperatura: Temperatura di esercizio: 0°C to 40°C
  Temperatura di stoccaggio: -10°C to 45°C
  Umidità 10% to 70% RH

Modalità torcia LED

Spegnimento → (Premere 2 secondi) → Torcia → (Premere) → Luce Accent → (Premere) → Luce lampeggiante veloce → (Premere) → Luce lampeggiante lenta → (Premere) → Torcia

Nota 1: premere il tasto di accensione On/Off per 2 secondi per accendere o spegnere la torcia LED.
Nota 2: il caricatore ricorda l'ultima modalità utilizzata quando si spegne la torcia LED. Quando si riaccende la torcia LED, si accenderà nello stesso modo.

Visualizzazione carica

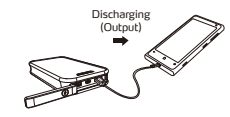
Premere il pulsante On/Off per visualizzare lo stato di carica.

Indicatore	Stato
Luce accesa	Indicatore accensione – Livello di carica ●○○○ 0%~25% ●●●○ 50%~75% ●●○○ 25%~50% ●●●● 75%~100%
Lampeggiante	1. Il carica batteria sta caricando 2. Avvertenza livello scarso carica batteria ●○○○ 3. Protezione da corto circuito ○○○●
Luce fioca	Se alla pressione del tasto di accensione la luce degli indicatori LED è tenue, sostituire immediatamente il pacco batteria. ○○○○

Funzionamento

Carica del dispositivo palmare

Usare l'uscita USB per la ricarica



Inserire il cavetto USB nel pacco batteria e premere il tasto di accensione per caricare il dispositivo.

Carica del Power Bank

Usare la porta microUSB per ricaricare il pacco batteria da un computer o dispositivo di ricarica simile.

L'indicatore LED lampeggia durante la ricarica del pacco batteria.

Avvertenze ⚠

1. Usare il cavetto microUSB per ricaricare il pacco batteris.
   Il cavetto serve solo per la ricarica e non per il trasferimento dei dati.
2. Non conservare il prodotto in un veicolo chiuso. Il calore estremo e la luce solare può danneggiare il Power Bank.
3. Non esporre il prodotto ad alte temperature o ad ambienti umidi.
4. Non inserire oggetti metallici o corpi estranei nel prodotto, in modo da evitare cortocircuiti e danni.
5. Non smontare, manomettere, scuotere o bruciare il prodotto. Non sottoporlo a pesi eccessivi.
6. Non smaltire questo prodotto in modo arbitrario; riciclare le batterie usate in conformità con le leggi locali.
7. Se non usato per lungo tempo, caricare il dispositivo una volta ogni tre mesi per mantenere la durata di esercizio della batteria.
8. Se la pacco batteria ha esaurito la carica (alla pressione del tasto di accensione la luce dell'indicatore LED rimane tenue)
9. La corrente di uscita varierà in funzione delle proprietà della carica di ingresso del dispositivo messo sotto carica.

Riciclare correttamente le batterie vecchie

Garanzia

La garanzia di ADATA è valida per tutti i clienti che hanno acquistato prodotti ADATA tramite agenti autorizzati. ADATA fornisce entro il periodo di garanzia servizi di sostituzione o riparazione dei prodotti difettosi.

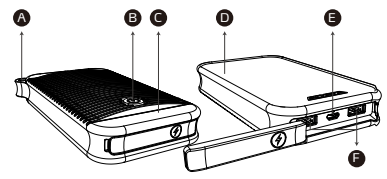
Si prega di prendere nota del fatto che ADATA non è responsabile per fornire interventi di riparazione o sostituzione se i danni sono provocati da quanto segue:
(1) Danni causati da calamità naturali o da qualsiasi utilizzo non corretto.
(2) Prodotti riparati o smontati da tecnici non autorizzati.
(3) L'etichetta di garanzia è alterata, danneggiata o mancante.
(4) Il numero di serie del prodotto non è conforme al sistema originale o l'etichetta è stata danneggiata.
(5) I prodotti sono stati acquistati da agenti non autorizzati. La presente garanzia limitata è valida soltanto per le riparazioni o le sostituzioni di prodotti ADATA. ADATA non è responsabile per eventuali perdite di dati o di qualsiasi costo sostenuto per determinare la causa del malfunzionamento del sistema, la rimozione, la manutenzione o l'installazione dei prodotti ADATA.

Per ulteriori informazioni, visitare il sito web ADATA http://www.adata.com/login

Manual do usuário da reserva de alimentação D8000L

PT

A. Anel de correia
B. Tecla liga/desliga
C. Indicador de LED
D. Modos de lanterna LED
E. Porta de entrada: 2.0A
F. Saída 1&2: 2.1A máx.



Recursos do produto

- Capacidade da bateria: 8000mAh
- Entrada: CC 5V⎓2.0A
- Saída 1&2: CC 5V⎓2.1A máx.
- Tempo de carregamento: 5-6 horas (quando usando um adaptador CC 5V⎓2.0A compatível)
- Tempo de iluminação: 17 horas
- Lumens: 100-200 lm
- Temperatura da cor: 6000K (Branco moderno)
- Dimensões: 154 x 23.3 x 75 mm/ 6 x 2.9 x 0.9 in
- Peso: 270g/ 9.52oz
- Temperatura: Temperatura operacional: 0°C a 40°C
  Temperatura de armazenamento: -10°C a 45°C
  Umidade de armazenagem: 10% a 70% RH

Modos de lanterna LED

Desligar → (Pressione 2 segundos) → Lanterna → (Pressionar) → Luz de acento → (Pressionar) → Luz intermitente rápida → (Pressionar) → Luz intermitente devagar → (Pressionar) → Lanterna

Nota 1: Pressione a tecla Ligar/Desligar durante 2 segundos para ligar ou desligar o Lanterna LED.
Nota 2: O Banco de energia lembra o último modo utilizado ao desligar a lanterna LED. Quando você liga a lanterna LED novamente, ela ligará neste mesmo modo.

Exibição de alimentação

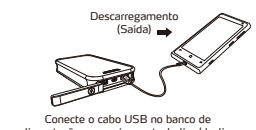
Pressione Ligar/Desligar para exibir o status de alimentação

Indicador	Status
Luz acesa	Indicador de alimentação – Nível de carga ●○○○ 0%~25% ●●●○ 50%~75% ●●○○ 25%~50% ●●●● 75%~100%
Intermitente	1. Reserva de alimentação está em carregamento 2. Aviso de bateria fraca ●○○○ 3. Proteção contra curto-circuito ○○○●
Luz baixa	Se as luzes indicadoras LED estiverem fracas após pressionar a tecla liga/desliga, carregue o banco de alimentação imediatamente. ○○○○

Operação

Carregando seu dispositivo portátil

Use a saída USB para carregamento.



Conecte o cabo USB no banco de alimentação e pressione a tecla liga/desliga para carregar seu dispositivo.

Carregando a reserva de alimentação

Use a porta micro-USB para carregar o banco de alimentação de um computador ou dispositivo de carregamento compatível.

O indicador LED pisca enquanto o banco de alimentação é carregado.

Avisos ⚠

1. Use o cabo micro-USB para carregar o banco de alimentação.
   O cabo serve apenas para carregamento e não para transferência de dados.
2. Não deixe esse produto em um veículo fechado. O calor extremo e a luz solar podem danificar a reserva de alimentação.
3. Não exponha o produto a altas temperaturas ou ambientes úmidos
4. Não insira metais ou objetos estranhos no produto para evitar curto-circuito e danos.
5. Não desmonte, danifique, una ou queime o produto. Não sujeite o produto a cargas pesadas.
6. Não descarte esse produto arbitrariamente; recicle baterias usadas de acordo com leis locais.
7. Se não for usado por muito tempo, carregue o dispositivo uma vez a cada três meses para manter a vida útil da bateria.
8. Se o banco de alimentação estiver sem carga (após pressionar a tecla liga/desliga e o indicador LED permanecer apagado), carregue imediatamente o banco de alimentação para evitar danos à bateria.
9. A corrente de saída dependerá das propriedades de carga de entrada do dispositivo sendo carregado.

Recicle baterias antigas adequadamente

Garantia

A política de garantia da ADATA se aplica a todos os clientes que compraram produtos da ADATA através de agentes autorizados.
A ADATA oferece aos seus clientes substituição ou serviços de reparo para produtos defeituosos dentro do período de garantia aplicável.

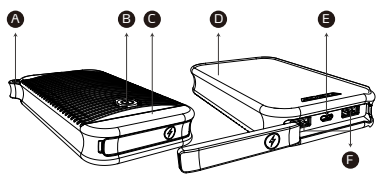
Observe que a ADATA não é responsável por fornecer serviços de reparo ou substituição em caso de danos ocorridos por:
(1) Dano causado por calamidade natural ou qualquer tipo de uso inapropriado.
(2) O produto foi reparado ou desmontado por técnicos não-autorizados.
(3) O selo de garantia foi alterado, danificado ou perdido.
(4) Número de série do produto não coincide com nosso sistema original ou o selo foi danificado.
(5) Produtos adquiridos de agentes não-autorizados. Esta garantia limitada cobre somente reparos ou substituições de produtos da ADATA. A ADATA não é responsável por quaisquer perdas de dados ou quaisquer custos incorridos na determinação da origem dos problemas do sistema ou a remoção, manutenção ou instalação de produtos ADATA.

Para obter mais informações, acesse o site da ADATA http://www.adata.com/login

Instrukcja obsługi urządzenia Power Bank D8000L

PL

A. Pierścień na pasek
B. Klawisz wł./wył.
C. Wskaźnik LED
D. Tryby latarki LED
E. Gniazdo wejściowe: 2.0A
F. Wyjście 1 i 2: 2.1A maks.



Cechy produktu

- Pojemność baterii: 8000mAh
- Wejściowe: DC 5V⎓2.0A
- Wyjście 1 i 2: DC 5V⎓2.1A maks.
- Czas ładowania: 5-6 godzin (przy użyciu kompatybilnej ładowarki 5V DC⎓2.0A)
- Czas pracy latarki: 17 godz.
- Strumień świetlny: 100-200 lm
- Temperatura barwowa: 6000K (chłodna biel)
- Wymiary: 154 x 23.3 x 75 mm/ 6 x 2.9 x 0.9 in
- Masa: 270g/ 9.52oz
- Temperatura: pracy: 0°C do 40°C
  przechowywania: -10°C do 45°C
  Wilgotnosc wzgledna przechowywania 10% do 70%

Tryby latarki LED

Wyłączenie → (Wciśnij na 2 sekundy) → Latarka → (Wciśnij) → Oświetlenie akcentowe → (Wciśnij) → Szybko błyskające światło → (Wciśnij) → Wolno błyskające światło → (Wciśnij) → Latarka

Ważne 1: Wciśnij przycisk włączenia/wyłączenia zasilania na 2 sekundy, aby włączyć lub wyłączyć latarkę LED.
Ważne 2: Urządzenie Power Bank posiada pamięć ostatnio używanego trybu po wyłączeniu latarki LED. Po ponownym włączeniu latarki LED, zostanie ona uruchomiona w tym samym trybie.

Wyświetlacz zasilania

Wciśnij przycisk zasilania WŁ./WYŁ., aby wyświetlić stan naładowania.

Wskaźnik	Stan
Światełko wł.	Włączony wskaźnik zasilania – Poziom naładowania ●○○○ 0%~25% ●●●○ 50%~75% ●●○○ 25%~50% ●●●● 75%~100%
Miga	1. Power bank is charging 2. Low battery warning ●○○○ 3. Zabezpieczenie przez zwarciem ○○○●
Światełko przyciemnione	Jeżeli diody LED wskaźników są przyciemnione po wciśnięciu klawisza zasilania, należy natychmiast naładować urządzenie Power Bank. ○○○○

Obsługa

Ładowanie urządzenia mobilnego

Do ładowania urządzenia mobilnego należy skorzystać z gniazda wyjściowego USB

Podłącz kabel USB do urządzenia Power Bank i wciśnij klawisz zasilania,aby naładować swoje urządzenie.

Ładowanie urządzenia Power Bank

Skorzystaj z gniazda microUSB, aby ładować Power Bank za pomocą komputera lub kompatybilnego urządzenia zasilającego.

Wskaźnik LED miga podczas ładowania urządzenia Power Bank.

Przestrogi ⚠

1. Urządzenie Power Bank należy ładować za pomocą kabla microUSB.
   Kabel ten jest przeznaczony wyłącznie do ładowania, nie do przenoszenia danych.
2. Nie pozostawiać produktu w zamkniętym pojeździe.
   Ekstremalne ciepło i słońce mogą zniszczyć urządzenie power bank.
3. Nie pozostawiać produktu w zamkniętym pojeździe.
   Ekstremalne ciepło i słońce mogą zniszczyć urządzenie power bank.
4. Do produktu nie należy wkładać żadnych metalowych lub obcych obiektów, aby uniknąć spięć i zniszczeń.
5. Nie rozkładać na elementy, nie niszczyć, nie wstrząsać i nie podpalać produktu.
   Nie poddawać przenoszeniu dużych mas.
6. Nie wyrzucać produktu z odpadami zmieszanymi, poddawać recyklingowi zgodnie z obowiązującym prawem.
7. W przypadku długotrwałego nieużywania, ładować urządzenie raz na 3 miesiące w celu zachowania żywotności baterii.
8. Jeżeli urządzenie Power Bank jest pozbawione zasilania (po wciśnięciu klawisza zasilania wskaźnik LED przygasa), w celu uniknięcia zniszczenia baterii natychmiast naładować urządzenie Power Bank.
9. Prąd wyjściowy może być różny w zależności od stopnia naładowania.

Stare baterie należy poddawać odpowiedniemu recyklingowi

Gwarancja

Polityka gwarancyjna ADATA ma zastosowanie do wszystkich klientów którzy zakupili produkty ADATA przez sieć autoryzowanych sprzedawców.
Firma ADATA zapewnia wymianę lub naprawę uszkodzonych produktów w obowiązującym okresie gwarancyjnym.

Należy zwrócić uwagę, że firma ADATA nie zapewnia darmowych napraw i wymian, jeżeli uszkodzenie lub defekt produktu zostały spowodowane przez:
(1) Uszkodzenie spowodowane klęską żywiołową lub użytkowaniem w sposób nieprawidłowy.
(2) Próbę naprawy produktu lub rozkładanie na części przez nieuprawnionych fachowców.
(3) Zmienioną, zniszczoną lub brakującą etykietę serwisową.
(4) Numer seryjny produktu nie odpowiadający numerowi w oficjalnym systemie lub zniszczenie etykiety serwisowej.
(5) Produkt zakupiony od nieuprawnionych handlowców. Ograniczona gwarancja obejmuje wyłącznie naprawy lub wymiany produktów ADATA. ADATA nie ponosi odpowiedzialności za dowolną utratę danych lub koszty poniesione w celu określenia problemów systemowych, demontażu, obsługi lub montażu produktów ADATA.

Więcej informacji można uzyskać na stronie ADATA pod adresem http://www.adata.com/login

ADATA D8000L Uživatelský Manual

CZ

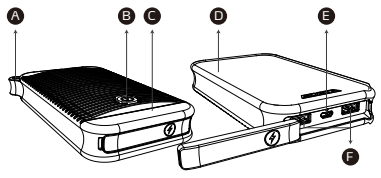
A. Poutko
B. Tlačítko Zapnout/Vypnout
C. LED Indikátor
D. Režimy svítilny LED
E. Vstup: 2.0A
F. Výstup 1&2: 2.1A max.

ADATA®

Зарядный аккумулятор D8000L. Руководство пользователя

RU

A. Кольцо на ремешке
B. Выключатель
C. LED-индикатор
D. Режимы светодиодного фонарика
E. Входной порт: 2.0A
F. Выход 1 и 2: макс. 2.1A.



Особенности изделия

- Емкость батареи: 8000 мАч
- Вход: 2.0A (пост.т.)
- Выход 1 и 2: макс. 2.1A.
- Время зарядки: 5-6 часов (от совместимого адаптера питания 5В⎓2.0A)
- Время подсветки: 17 часов
- Световой поток: 100-200 лм
- Цветовая температура: 6000K (белый свет)
- Размеры: 154 x 23.3 x 75 mm/ 6 x 2.9 x 0.9 in
- Масса: 270г/ 9.52oz
- Температура: Рабочая температура: 0°C до 40°C
  Температура хранения: -10°C до 45°C
  Допустимая влажность при хранении: от 10% до 70% относительной влажности

Режимы светодиодного фонарика

Прим. 1: Для включения или выключения светодиодного фонарика нажмите кнопку On/Off (Вкл/Выкл) в течение двух секунд.
Прим. 2: Внешнее зарядное устройство запоминает последний режим, использованный перед выключением светодиодного фонарика. При повторном включении светодиодный фонарик запустит тот же режим.

Показ режима питания

Чтобы посмотреть индикация режима питания, нажмите кнопку вкл./выкл. питания.

Индикатор	Состояние
Горит	Индикатор питания – Уровень заряда ●○○○ 0%~25% ●●●○ 50%~75% ●●○○ 25%~50% ●●●● 75%~100%
Мигает	1. Зарядка зарядного аккумулятора 2. Предупреждение о низком заряде аккумулятора ●○○○ 3. Защита от короткого замыкания ○○○●
Тусклый свет	Если после включения питания индикаторы не горят, следует немедленно зарядить аккумулятор. ○○○○

Применение

Зарядка мобильного устройства
Для зарядки используйте выход USB

Для зарядки устройства подсоедините его с помощью кабеля USB к зарядному аккумулятору и нажмите кнопку питания.

Зарядка аккумулятора
Зарядка от компьютера или устройств, поддерживающих питание по USB

Во время зарядки аккумулятора LED-индикатор мигает.

Внимание! ⚠

1. Для зарядки зарядного аккумулятора используйте кабель microUSB.
   Этот кабель используется только для зарядки, но не для передачи данных.
2. Не оставляйте это устройство в закрытом автомобиле. Нагревание под прямыми солнечными лучами и перегрев могут привести к повреждению устройства.
3. Оберегайте устройство от воздействия высоких температур и высокой влажности.
4. Не допускайте попадания металлических и других предметов внутрь корпуса во избежание короткого замыкания и повреждения устройства.
5. Вскрывать, ломать, ударять или жечь изделие запрещается. Не кладите на устройство тяжести.
6. Изделие запрещается выбрасывать. Утилизация должна осуществляться в соответствии с местными нормами.
7. Если устройство длительное время не используется, его следует заряжать каждые 3 месяца для продления срока службы аккумулятора.
8. Если зарядный аккумулятор разряжен (не горят индикаторы после включения питания), тогда во избежание повреждения внутренней батареи его следует немедленно зарядить.
9. Выходной ток зависит от входных зарядных характеристик заряжаемого устройства.

Утилизируйте старые батареи надлежащим образом.

Гарантия

Гарантийное обязательство компании ADATA применимо ко всем клиентам, которые приобрели продукты ADATA через авторизованных дилеров.
Компания ADATA предоставляет услуги по замене или ремонту дефектной продукции в рамках соответствующего г арантийного периода.

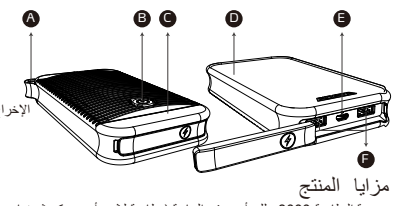
Учтите, что компания ADATA не предоставляет бесплатного ремонта или замены, если повреждение изделия вызвано одной из следующих причин:
(1) Повреждение, вызванное стихийным бедствием или неправильным использованием.
(2) Вскрытие или ремонт устройства не уполномоченными техническими специалистами.
(3) Гарантийный талон изменен, поврежден или утерян.
(4) Серийный номер устройства не соответствует исходным данным нашей системы, или поврежден ярлык.
(5) Устройство приобретено не у авторизованных дилеров. Данная ограниченная гарантия распространяется только на ремонт или замену продукции компании ADATA. Компания ADATA не отвечает за потерю данных и расходы, связанные с определением источника проблем в системе, удалением, обслуживанием или монтажом изделий ADATA.

Дополнительные сведения приведены на вебсайте ADATA: http://www.adata.com/login

D8000L Power Bank دليل مستخدم

AR

A. حلقة الحزام
B. الطاقة إيقاف/تشغيل مفتاح
C. الطاقة تشغيل مؤشر
D. LED مصباح
E. منفذ الإدخال: 2.0 أمبير
F. الإخراج 1&2: 2.1 أمبير كحد أقصى.

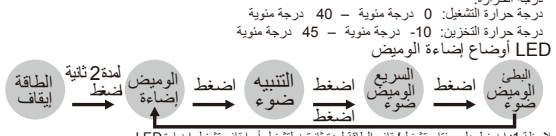


مزايا المنتج

- سعة البطارية:8000 مللي أمبير في الساعة (بطارية ليثيوم أيون يمكن شحنها سعة 36 وات ساعة)
- الجهد المقدرة: الإدخال تيار مستمر 5 فولت،2.0 أمبير
- الإخراج 1&2: 2.1 أمبير كحد أقصى.
- وقت الشحن: 5 - 6 ساعات (عند استخدام محول متوافق تيار مستمر 5 فولت، 2.0 أمبير)
- وقت الإضاءة: 17 ساعة
- شدة الإضاءة: 100- 200 وحدة لومن
- درجة حرارة اللون: 6000 كلفن (أبيض ثلجي)
- الأبعاد: 154x23.3x75 ملم 6x2.9x0.9 بوصة
- الوزن: 270 جم 9.52 أوقية

درجة الحرارة:
درجة حرارة التشغيل: 0 درجة مئوية – 40 درجة مئوية
درجة حرارة التخزين: -10 درجة مئوية – 45 درجة مئوية

LED أوضاع إضاءة الوميض



ملاحظة 1: اضغط على مفتاح تشغيل/إيقاف الطاقة لمدة ثانيتين لتشغيل أو إيقاف تشغيل إضاءة LED.
ملاحظة 2: يتذكر بنك الطاقة الوضع الأخير الذي استخدمته عند إيقاف تشغيل إضاءة الوميض LED.
عندما تقوم بتشغيل LED مرة أخرى، فسوف يعمل في نفس الوضع.

المؤشر	الحالة
تشغيل الإضاءة	مؤشر التشغيل – مستوى الشحن Ü ●○○○ 0%-25% ●●●○ 50%-75% ●●○○ 25%-50% ●●●● 75%-100%
وميض	1. يتم شحن الطاقة 2. تحذير طاقة منخفضة ●○○○ 3. حماية دائرة قصيرة ○○○●
ضوء معتم	لا يوجد طاقة إذا خفت ضوء مؤشر شاشة الإظهار بعد الضغط على مفتاح التشغيل، يُرجى شحن بطارية الطاقةفورًا. ○○○○

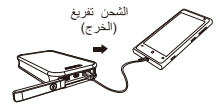
التشغيل شحن الطاقة

استخدم منفذ microUSB
لشحن بطارية الطاقة من الكمبيوتر أو من جهاز الشحن المتوافق .

سيومض مؤشر شاشة الإظهار أثناء شحن بطارية الطاقة.

شحن جهازك المحمول

استخدم خرج USB لشحن



قم بتوصيل كابل الـ USB ببطارية الطاقة واضغط على مفتاح التشغيل لشحن الجهاز.

تنبيهات⚠

1. استخدم كابل microUSB لشحن بطارية الطاقة الكابل مخصص للشحن فقط، وليس لنقل البيانات
2. لا تترك هذا المنتج في مركبة مغلقة .الحرارة الزائدة وأشعة الشمس قد تتلف صندوق الطاقة.
3. لا تُعرض المنتج لبيئات ذات رطوبة أو درجات حرارة عالية.
4. لا تدخل معادن أو أشياء غريبة في المنتج، لتجنب دوائر القصر والتلف.
5. لا تفك المنتج أو تتلفه أو ترجه أو تحرقه .لا تضع عليه أشياء ثقيلة.
6. لا تتخلص من هذا المنتج بشكل خاطئ؛ أعد تدوير البطاريات المستخدمة وفقًا للقوانين المحلية.
7. في حالة عدم الاستخدام لفترة طويلة، اشحن الجهاز مرة واحدة كل ثلاثة أشهر للحفاظ على عمر البطارية.
8. إذا نفدت طاقة البطارية (بعد الضغط على مفتاح التشغيل وظل مؤشر شاشة الإظهار خافتًا)، فقم بشحن بطارية الطاقة فورًا، لتجنب تلف البطارية
9. يستخلف تيار الخرج الكهربائي اعتمادًا على الجهاز الذي يُشحن فيه

بشكل القديمة البطاريات تدوير إعادة صحيح

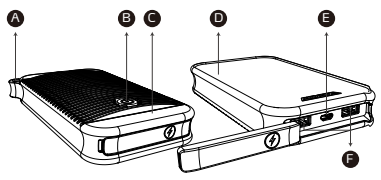
يرجى ملاحظة أن ADATA غير مسؤولة عن توفير إصلاحات مجانية إذا كان تلف المنتج ناتج عن أي من العوامل التالية:
(1)تلف بسبب كارثة طبيعية أو أي استخدام غير ملائم.
(2)تم إصلاح المنتج أو تفكيكه بواسطة فنيين غير مؤهلين.
(3)تم تعديل ملصق الضمان أو تلفه أو فقدانه.
(4)الرقم المسلسل للمنتج لا يتوافق مع نظامنا الأصلي أو تلف الملصق.
(5)تم شراء المنتجات من عملاء غير مرخصين .الضمان المحدود يغطي فقط عمليات الإصلاح أو استبدال منتجات ADATA. لا تتحمل ADATA مسؤولية فقدان البيانات أو أي تكلفة ناتجة عن تحديد مصدر مشاكل النظام أو إزالته أو صيانته أو تثبيت منتجات ADATA

لمزيد من المعلومات، تفضل بزيارة موقع ويب ADATA على العنوان http://www.adata.com/login

D8000L 파워 뱅크 사용 설명서

KR

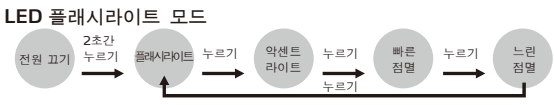
A. 스트랩 링
B. 전원 On/Off키
C. LED 표시등
D. LED 플래시라이트 모드
E. 입력 포트: 2.0A
F. 출력 1&2: 2.1A (최대)



제품 특성

- 배터리 용량: 8000mAh
- 정격 전압: 입력: DC 5V⎓2.0A
- 출력 1&2: DC 5V ⎓2.1A (최대)
- 충전 시간: 5-6 시간(호환 가능한 DC 5V⎓2.0A 어댑터 사용 시)
- 조명 시간: 17 시간
- 루멘: 100-200 lm
- 색온도: 6000K (쿨 화이트)
- 크기: 154 x 23.3 x 75 mm/ 6 x 2.9 x 0.9 in
- 무게: 270g/ 9.52oz
- 온도: 작동 온도: 0°C ~ 40°C
  작동 온도: -10°C ~ 45°C
  스토리지 습도: 10% ~ 70% RH

LED 플래시라이트 모드



참고 1: 전원 켜기/끄기 키를 2초간 눌러 LED 플래시라이트를 켜거나 끕니다.
참고 2: 파워 뱅크는 LED 플래시라이트를 끌 때 사용한 마지막 모드를 기억하고, LED 플래시라이트를 다시 켤 때 마지막 모드와 같은 모드로 전원이 켜집니다.

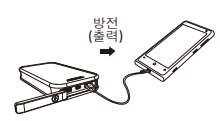
전원 표시

전원 On/Off를 누르면 전원 상태가 표시됩니다.

표시등	상태
점등	전원 켜짐 표시등 – 충전 레벨 ●○○○ 0%~25% ●●●○ 50%~75% ●●○○ 25%~50% ●●●● 75%~100%
점멸	1. 파워 뱅크 충전 중 2. 배터리 부족 경고 ●○○○ 3. 단락 보호 ○○○●
소등	전원 키를 눌러도 LED 표시등이 어두울경우 파워 뱅크를 즉시 충전하십시오. ○○○○

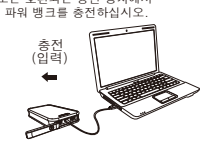
작동

휴대 장치 충전
충전을 위해 USB 출력 사용



USB 케이블을 파워 뱅크에 연결하고 전원 키를 눌러 장치를 충전하십시오.

파워 뱅크 충전
microUSB 포트를 사용하여 컴퓨터 또는 호환되는 충전 장치에서 파워 뱅크를 충전하십시오.



파워 뱅크가 충전되는 동안에는 LED 표시등이 점멸합니다.

주의 ⚠

1. microUSB 케이블을 사용하여 파워 뱅크를 충전하십시오.
   이 케이블은 충전용이며 데이터 전송용이 아닙니다.
2. 이 제품을 밀폐된 차량 안에 두지 마십시오. 과도한 열과 햇빛은 파워 뱅크를 손상시킬 수 있습니다.
3. 이 제품을 고온 또는 습한 환경에 노출시키지 마십시오.
4. 금속 물질이나 기타 이물질을 제품 안에 삽입하지 마십시오. 단락 및 손상을 초래할 수 있습니다.
5. 이 제품을 분해하거나, 손상시키거나, 충격을 가하거나, 태우지 마십시오. 무거운 것을 올려놓지 마십시오.
6. 이 제품을 임의대로 폐기하지 마십시오. 현지법에 따라 폐배터리를 분리 수거하십시오.
7. 장기간 사용하지 않을 때는 배터리 수명을 유지하기 위해 3개월마다 한 번씩 충전하십시오.
8. 파워 뱅크에 전력이 소진된 경우(전원 키를 눌러도 LED 표시등이 어두운 상태를 유지) 배터리 손상을 피하기 위해 즉시 파워 뱅크를 충전하십시오.
9. 출력 전류는 충전 중인 장치의 입력 충전 속성에 따라 달라집니다.

폐배터리는 분리 수거하십시오

보증

ADATA 보증 정책은 공식 대리점을 통해 ADATA 제품을 구매한 모든 고객에게 적용됩니다.
ADATA 는 적용 가능한 보증 기간 안에 결함 제품에 대하여 교환 또는 수리 서비스를 제공합니다.

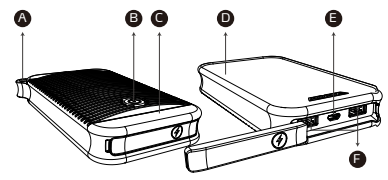
ADATA는 다음으로 인해 발생한 손상에 대해서 수리 또는 교체를 제공할 책임이 없습니다.
(1) 자연재해 또는 부적절한 사용으로 인한 손상.
(2) 공인되지 않은 기술자가 제품을 수리하거나 분해한 경우.
(3) 보증라벨의 손상이나 분실,다른 라벨로 교체한 경우.
(4) 제품 일련 번호가 시스템과 일치하지 않는 경우.
(5) ADATA는 시스템 문제로 인한 에러,사용,탈착,수리,설치시 발생할 수 있는 데이터 분실이나 비용에 대해 책임이 없습니다.

자세한 내용은 **ADATA** 웹사이트 **http://www.adata.com/login**을 참조하십시오.

D8000L パワーバンク ユーザーズマニュアル

JP

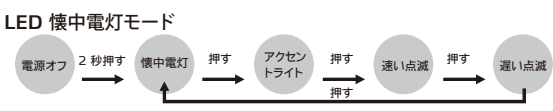
A. ストラップリング
B. 電源オン/オフキー
C. LED インジケーター
D. LED 懐中電灯モード
E. 入力ポート: 2.0A
F. 出力 1&2: 2.1A 最大



仕様

- バッテリー容量: 8000mAh
- 入力: DC 5V ⎓2.0A
- 出力 1&2: DC 5V⎓2.1A 最大
- 充電時間: 5～6 時間 (互換 DC 5V⎓2.0A アダプタ使用時)
- 照明時間: 17 時間
- 輝度: 100-200 lm
- 色温度: 6000K (昼白色)
- 寸法: 154 x 23.3 x 75 mm/ 6 x 2.9 x 0.9 in
- 重量: 270g/ 9.52oz
- 温度: 動作温度: 0°C ~ 40°C
  保管温度: -10°C ~ 45°C
  保管湿度: 10% ~ 70% RH

LED 懐中電灯モード



メモ 1: LED 懐中電灯をオン/オフにするには、電源オン/オフキーを 2 秒間押します。
メモ 2: パワーバンクは LED 懐中電灯をオフにするとき前回のモードを記憶します。LED 懐中電灯をもう一度オンにすると、この同じモードでオンになります。

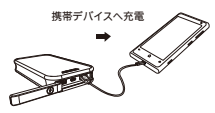
電源表示

電源 On/Off を押すと、電源ステータスが表示されます。

インジケータ	ステータス
点灯	電源オンインジケーター — バッテリー残量 ●○○○ 0%~25% ●●●○ 50%~75% ●●○○ 25%~50% ●●●● 75%~100%
点滅	1. パワーバンク充電中 2. バッテリー低下アラーム ●○○○ 3. 短絡保護 ○○○●
弱光	電源キーを押した後 LED インジケーターの光が弱い場合、すぐにパワーバンクを充電してください。○○○○

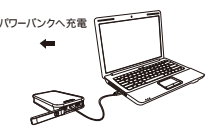
操作

携帯デバイスの充電
携帯デバイスを充電するときはパワーバンクの出力ポート(F)を使用します。



パワーバンクの出力ポートにUSBケーブルを差し込み、電源キーを押すとデバイスの充電が開始されます。

パワーバンクの充電
対応充電機器(パソコン等)からパワーバンクを充電するときは入力ポート(E)を使用します。



パワーバンクの充電中、LED インジケーターが点滅します。

警告⚠

1. microUSBケーブルを使用してパワーバンクを充電します。ケーブルは充電専用です。データ転送用ではありません。
2. 本製品を車内に放置したままにしないでください。極度の高温および日光はパワーバンクにダメージを与えることがあります。
3. 高温または湿潤環境に製品を置いたままにしないでください。
4. ショートや損傷することがないよう、製品に金属または異物を挿入したりしないでください。
5. 製品を分解、破損、激しい上下動、あるいは燃焼させたりしないでください。
   製品に非常に重いものを載せないでください。
6. 本製品は勝手に廃棄しないでください。現地の法律に従って、使用済みの電池は再生利用してください。
7. 長期間使用しない場合、寿命を維持するためデバイスは 3 か月に 1 回充電してください。
8. パワーバンクのバッテリー残量がなくなった場合 (電源キーを押した後、LEDインジケーターが弱光の状態)、バッテリーの破損を防ぐため、すぐにパワーバンクを充電してください。
9. 充電するデバイスの入力特性により出力電流が異なります。

Li-ion 使用済み電池の正しい再生利用

保証

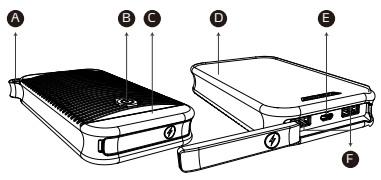
破損が次に起因する場合、ADATA は修理または交換の責任を負いません。
(1) 天災、不適切なご利用による故障。
(2) 未認可の技師により修理または分解された製品。
(3) 保証ラベルに変更、破損、紛失がある場合。
(4) 製品のシリアルナンバーが弊社本来のシステムと異なる場合、またはラベルが破損している場合。
(5) 未許可の代理店でお買い上げの製品。本有限保証は ADATA 製品の修理または交換のみ承ります。
ADATA は、ADATA 製品の取り外し、修理、インストール、またはシステムのトラブルによるデータの損失やコストについて、一切の責任を負いかねます。

詳細については、以下の **ADATA** ウェブサイト **http://www.adata.com/login** をご覧ください

D8000L 移动电源用户手册

SC

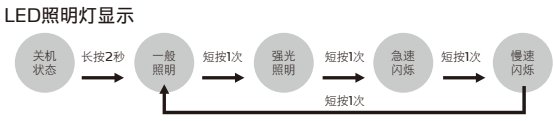
A. 挂勾环
B. 电源键
C. LED 电源指示灯
D. LED 照明灯
E. 输入: 2.0A
F. 输出 1&2: 2.1A



规格

- 电池容量: 8000mAh
- 输入: DC 5V⎓2.0A
- 输出 1&2: DC 5V ⎓2.1A
- 充电时间: 5-6小时(在使用认证合格之DC 5V ⎓ 2.0A充电器的情况下)
- 照明时间: 17小时
- 亮度: 100-200 lm
- LED 色温: 6000K (冷白)
- 尺寸: 154 x 23.3 x 75 mm/ 6 x 2.9 x 0.9 in
- 重量: 270g/ 9.52oz
- 温度条件: 工作温度: 0°C ~ 40°C
  储存温度: -10°C ~ 45°C
  储存湿度: 10% ~ 70% RH

LED照明灯显示



Note 1: 在任何情况下, 长按2秒进行开启或关闭LED照明灯功能
Note 2: D8000L具有智能记忆功能, 长按两秒开启后,会以前次最后使用的照明模式来呈现

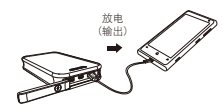
电量显示

按下电源键即可显示电量

指示灯	状 态
长亮	电量显示 ●○○○ 0%~25% ●●●○ 50%~75% ●●○○ 25%~50% ●●●● 75%~100%
闪烁	1. 移动电源正在充电 2. 低电量警告 ●○○○ 3. 短路保护 ○○○●
不亮	电量耗尽 若按下电源键开启后，4颗LED灯皆不亮， 代表电量已耗尽，请尽速充电 ○○○○

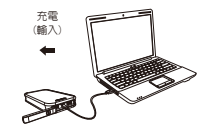
操作说明

为手持设备充电
使用 USB 输出进行充电



连接好USB传输线并按下电源键，即自动开始为移动装置充电。

为移动电源充电
可藉由电腦或其他USB供電設備之microUSB端，為行動電源進行充電。



移动电源充电期间，LED 指示灯自动开始闪烁。

注意事项 ⚠

1. 请以本产品内附的microUSB传输线替本产品充电。此传输线仅作为充电用，不可用于档案传输。
2. 请勿将本品留于封闭车辆内。极端高温和阳光直射可能会损坏移动电源。
3. 请勿将本品暴露在高温或潮湿环境中。
4. 请勿将金属或异物插入本品，以免造成短路或损坏。
5. 请勿拆解、毁坏、猛敲或灼烧本品。请勿在其上放置重物。
6. 请勿随意丢弃本品；请依照当地法规回收废旧电池。
7. 若长期不用，请每三个月为本设备充电一次，以延长电池使用寿命。
8. 若行动电源电量已耗尽(按下电源键开启后，4颗LED灯皆不亮)，请尽速充电，以避免电池过放而造成故障。
9. 移动电源输出端之电流大小，会因不同手机而略有差异。

废电池请回收

保固声明

威刚保修政策适用于从授权代理商处购得威刚产品的所有客户。
威刚将为保修期内出现故障的产品提供更换或维修服务。

本保固条款之适用范围，不包括产品因非自然或外在因素所造成的损坏；
且威刚对储存性产品内的数据恕不负责。如有下列状况发生，则皆不适用于威刚产品保固条款。
(1) 自然灾害或使用不当造成的损坏。
(2) 经过未经授权的技术人员维修或拆卸的产品。
(3) 保修标签遭涂改，已损坏或缺失。
(4) 产品序列号与我们的原始系统不符，或标签已损坏。
(5) 从未经授权的代理商处购买的产品。本有限保修只涵盖维修或更换威刚产品。威刚不对任何数据丢失负责，亦不承担因排查系统问题根源以及拆卸、维修或安装威刚产品而产生的任何费用。

欲了解更多信息，请访问威刚网站：http://www.adata.com/login

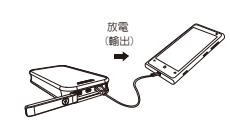
移动电源产品 有害物质						
部件名称	铅 Pb	汞 Hg	镉 Cd	六价铬 Cr (VI)	多溴联苯 PBB	多溴二苯醚 PBDE
塑料件	○	○	○	○	○	○
五金件	○	○	○	○	○	○
PCBA	×	○	○	○	○	○
电池	○	○	○	○	○	○
传输线	○	○	○	○	○	○

本表格依据SJ/T 11364的规定编制。
○：表示该有害物质在该部件所有均质材料中的含量均在GB/T 26572规定的限量要求以下
×：表示该有害物质至少在该部件的某一均质材料中的含量超出GB/T 26572规定的限量要求
备注：1. PCBA标示为"X"，表示PCBA内部电路Body超出GB/ T 26572规定的限量要求，但符合欧盟所制定的RoHS之排外项目。
2. 包括配件在内实际出货包括配件为主。

※ 详尽产品保固信息，请上http://www.adata.com/tw/service 网站查询。若发生保固条款声明不一致，则以上述网站公布为主。

操作说明

為行動裝置充電
使用USB輸出端替手持設備充電



連接好USB傳輸線並按下電源鍵，即自動開始為行動裝置充電。

為行動電源充電
可藉由電腦或其他USB供電設備之microUSB端，替行動電源進行充電。

充電時LED顯示燈將呈現閃爍。

注意事項 ⚠

1. 請以本產品內附的microUSB傳輸線替本產品充電。此傳輸線僅作為充電用，不可用於檔案傳輸。
2. 請勿將本產品置於汽車中，陽光照射的高溫會導致產品損壞。
3. 請勿將本產品暴露於高溫或潮濕的環境中。
4. 請勿將金屬或異物接觸到本產品，以免造成短路或損壞。
5. 請勿任意拆解，破壞，撞擊，燃燒，重壓本產品。
6. 請勿任意丟棄本產品，廢電池請回收。
7. 為避免電池芯使用壽命受損，若長期不使用，請每三個月為行動電源充電一次。
8. 若行動電源電量已耗盡(按下電源鍵開啓後，4顆LED燈皆不亮)，請儘速充電，以避免電池過放而造成故障。
9. 移動電源輸出端之電流大小，會因不同手機而略有差異。
10. 本產品未具備同時充放電功能。

廢電池請回收

保固聲明

威剛科技保固服務條款，僅適用於透過合法銷售通路購得本公司產品的消費者。
威剛科技保障所有產品在保固期間內，若出現材料或功能上的瑕疵與故障，威剛科技將以維修或更換同等級產品的方式來服務消費者。

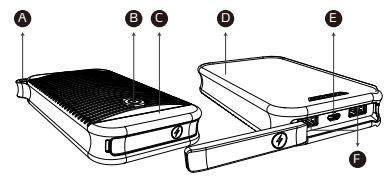
本保固條款之適用範圍，不包括產品因非自然或外在因素所造成的損壞，且威剛就儲存性產品內的資料恕不負責，如有下列狀況發生，則產品皆不適用於威剛產品保固條款。
(1) 因天災、人為不當操作等非產品本身之因素故障時。
(2) 產品經過非本公司授權之技術人員維修或拆裝時。
(3) 保固標籤或防拆標籤被更改，破損或遺失時。
(4) 產品序號不符或序號破損、不清楚時。
(5) 透過非威剛授權之經銷管道所購買之產品。

若你想了解更多詳細的資訊，請至威剛官網 http://www.adata.com/login

D8000L 可充式鋰聚合物行動電源

TC

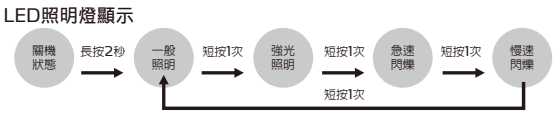
A. 掛勾環
B. 電源鍵
C. LED 電量指示燈
D. LED 照明燈
E. 輸入: 2.0A
F. 輸出 1&2: 2.1A



規格

- 電池容量：29.6Wh
- 額定容量：5000mAh
- 額定輸入：DC 5V ⎓2.0A
- 額定輸出 1&2：DC 5V ⎓2.1A (最大輸出)
- 充電時間：5~6小時(在使用認證合格之DC 5V ⎓2.0A充電器的情況下)
- 照明時間：17小時
- 亮度：100-200 lm
- LED 色溫：6000K（冷白）
- 尺寸：154 x 23.3 x 75 mm/ 6 x 2.9 x 0.9 in
- 重量：270g/ 9.52oz
- 溫度條件：工作溫度：0°C ~ 40°C
  儲存溫度：-10°C ~ 45°C
  儲存溼度：10% ~ 70% RH

LED照明燈顯示



Note 1: 在任何情況下，長按2秒進行開啓或關閉LED照明燈功能
Note 2: D8000L具有智慧記憶功能，長按兩秒開啓後，會以前次最後使用的照明模式來呈現

電量顯示

按下電源鍵即可顯示電量

燈號指示	狀 態
燈亮	電量顯示 ●○○○ 0%~25% ●●●○ 50%~75% ●●○○ 25%~50% ●●●● 75%~100%
閃爍	1. 行動電源充電中 2. 低電量警告 ●○○○ 3. 短路保護 ○○○●
燈暗	電量耗盡 若按下電源鍵開啓後，4顆LED燈皆不亮， 表示電量耗盡，請盡速充電 ○○○○

操作說明

為行動裝置充電
使用USB輸出端替手持設備充電

連接好USB傳輸線並按下電源鍵，即自動開始為行動裝置充電。

為行動電源充電
可藉由電腦或其他USB供電設備之microUSB端，替行動電源進行充電。

充電時LED顯示燈將呈現閃爍。

注意事項 ⚠

1. 請以本產品內附的microUSB傳輸線替本產品充電。此傳輸線僅作為充電用，不可用於檔案傳輸。
2. 請勿將本產品置於汽車中，陽光照射的高溫會導致產品損壞。
3. 請勿將本產品暴露於高溫或潮濕的環境中。
4. 請勿將金屬或異物接觸到本產品，以免造成短路或損壞。
5. 請勿任意拆解，破壞，撞擊，燃燒，重壓本產品。
6. 請勿任意丟棄本產品，廢電池請回收。
7. 為避免電池芯使用壽命受損，若長期不使用，請每三個月為行動電源充電一次。
8. 若行動電源電量已耗盡(按下電源鍵開啓後，4顆LED燈皆不亮)，請儘速充電，以避免電池過放而造成故障。
9. 移動電源輸出端之電流大小，會因不同手機而略有差異。
10. 本產品未具備同時充放電功能。

廢電池請回收

保固聲明

威剛科技保固服務條款，僅適用於透過合法銷售通路購得本公司產品的消費者。
威剛科技保障所有產品在保固期間內，若出現材料或功能上的瑕疵與故障，威剛科技將以維修或更換同等級產品的方式來服務消費者。

本保固條款之適用範圍，不包括產品因非自然或外在因素所造成的損壞，且威剛就儲存性產品內的資料恕不負責，如有下列狀況發生，則產品皆不適用於威剛產品保固條款。
(1) 因天災、人為不當操作等非產品本身之因素故障時。
(2) 產品經過非本公司授權之技術人員維修或拆裝時。
(3) 保固標籤或防拆標籤被更改，破損或遺失時。
(4) 產品序號不符或序號破損、不清楚時。
(5) 透過非威剛授權之經銷管道所購買之產品。

若你想了解更多詳細的資訊，請至威剛官網 http://www.adata.com/login

Instruction

a) The power bank will generate heat when charging. Always charge in a well ventilated area. Do not charge under pillows, blankets or on flammable surfaces.
b) Keep the power bank away from heat sources, direct sunlight, combustible gas, humidity, water or other liquids.
c) Do not disassemble, open, microwave, incinerate, paint or insert foreign objects into the power bank.
d) Do not subject the power bank to mechanical shock such as crushing, bending, puncturing or shredding. Avoid dropping or placing heavy object on the power bank.
e) Do not short-circuit the power bank or store it in a receptacle where it may be short-circuited by other metallic or conductive objects.
f) Do not operate the power bank if it has been wet or otherwise damaged, to prevent against electric shock, explosion and/or injury. Contact the dealer or authorized agent.
g) Power bank usage by children should be supervised.
h) Please read the operating instructions (including charging instructions and information on the minimum and maximum operating temperatures), supplied with this power bank.